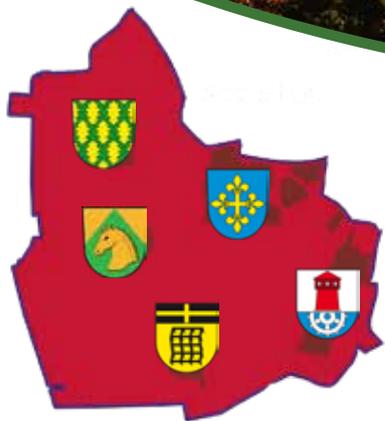




Timmerlaher Zwiebelkirchturm im herbstlichen Abendlicht



**Broitzem • Geitelde • Rünigen • Stiddien • Timmerlah**

Ausgabe 3 – November 2022

**Blick** ● **Punkt** südwest



# zur Rothenburg

Restaurant | Festsaal  
Seit 1905 | in Familienbesitz



## RESTAURANT & FESTSAAL ZUR ROTHENBURG

Lichtenberger Straße 53  
38120 Braunschweig  
Telefon: 0531. 84 16 08  
Fax: 0531. 28 50 94 21

**KLASSIKER** MITTAGSTISCH  
FESTTAGSMENÜS  
VERANSTALTUNGEN  
BUFFET  
FAMILIENTAGE  
WEINVIELFALT



info@zur-rothenburg.de  
www.zur-rothenburg.de

**Öffnungszeiten:**  
Mittwoch bis Sonntag  
ab 11:00 Uhr geöffnet



Unsere Speisekarte:



**SAISONALES** GÄNSEBRATEN  
KNUSPRIGE ENTE  
HIRSCHBRATEN  
BRAUNKOHL  
BREGENWURST  
SCHNITZEL  
WEIHNACHTEN TO GO



## Herzlich willkommen!

Liebe Leserinnen und Leser,

alle guten Dinge sind DREI, dieses ging mir gleich zu Beginn unserer BlickPunkt-Ausgabe durch den Kopf und ich heiÙe Sie herzlich willkommen zum Lesevergnügen und beim Durchstöbern dieses Heftes.

In der letzten Ausgabe habe ich dazu ermuntert, auf Entdeckungsreise durch unseren Stadtbezirk zu gehen, einen Spaziergang zu machen. Bereits nach der ersten Woche der letzten BlickPunkt-Veröffentlichung musste ich ordentlich auf dem Heimweg schmunzeln, denn ich wurde angesprochen mit den Worten „Vielleicht sieht man sich...“ und es hat geklappt. Es freut mich, dass meine kleine Aufforderung umgesetzt wurde und man sich gesehen hat.

Jetzt sind wir schon mitten im November und viele betrachten diesen Monat als die traurigsten und ungemütlichsten 30 Tage des gesamten Jahres. Das mag an der Einschränkung vom Tageslicht liegen, an sich ändernden Temperaturen, das bunte Herbstlaub wird rar, an weniger Begegnungen mit unseren Mitmenschen, am Volkstrauertag und vielleicht auch am Totensonntag. Diese vorgenannten Tage sind bewusst im November, denn auch die Ruhe dieses Monats soll uns gedanklich etwas innehalten lassen.

Nach dem Totensonntag folgt gleich am darauffolgenden Sonntag der 1. Advent und damit zieht wieder die Wärme in unser Leben. Die Adventszeit steht für Ankunft. Ein jeder verbringt diese Zeit sehr unterschiedlich und ich würde mir wünschen, dass Sie diese Zeit genießen. Mit einem warmen Tee, mit einem guten Glas Rotwein, mit leckeren und vielleicht auch selbst gebackenen Keksen. Und was noch sehr wichtig ist, wir haben die Möglichkeit, Familie, Freunde, Nachbarn, Vereinsmitglieder usw. beim Lebendigen Adventskalender, beim Advents- und Weihnachtsmarkt zu treffen.



Mit herzlichem Gruß

Ihre Meike Rupp-Naujok  
Bezirksbürgermeisterin Südwest

## Impressum

Herausgeber, Werbung + Inhalt, V.i.S.d.P.  
hm medien Richard Miklas  
Hagenmarkt 12  
38100 Braunschweig  
0531 16442  
info@hm-medien.de  
www.hm-medien.de



Redaktion Klaus Hermann, Michael Krech,  
Meike Rupp-Naujok, Reinhard Scholz,  
Jochen Wanning

Druck oeding print GmbH  
Erzberg 45  
38126 Braunschweig  
www.oeding-print.de



Erscheinen Mitte jeden Monats

Auflage 6.000

Verteilung kostenlos  
an alle Haushalte in Broitzem, Geitelde,  
Rüningen, Stiddien, Timmerlah

Titelbild Jochen Wanning

Alle Hefte  
zum Lesen und als  
Download unter  
hm-medien.de  
– barrierefrei –

## Redaktionsschluss für die nächsten Aus- gaben

Dezember Freitag, 9. Dezember 2022

Januar Freitag, 6. Januar 2023  
Februar Freitag, 10. Februar 2023  
März Freitag, 10. März 2023

Richard Miklas 0151 11984310

redaktion22@hm-medien.de

Redaktion:

Wo kauft man Tanzschuhe oder Ballettbekleidung?



im **Ballett- und Tanz-Shop**  
Karin Hase

Das Spezialgeschäft mit der Riesenauswahl:  
Alles für Ballett, Turnen, Gymnastik, Tanz usw.

**Anfertigungen für Vereine oder Schulen - bei uns kein Problem!**



Tel. 0531 873441  
38122 BS-Rüningen, Altenaustraße 5  
Öffnungszeiten:  
täglich 10:00-13:00 u. 15:00-18:00 Uhr  
mittwochs u. samstags 10:00-13:00 Uhr

## Gut zu wissen



### In der Not

Polizei Notruf	110
Feuerwehr Notruf	112
Rettungsdienst	112
Ärzte-Notdienst	116 117
Städtische Klinik, Salzdahlumer Straße	
zentrale Notaufnahme	0531 595-2500
Augenärztlicher Bereitschaftsdienst	0531 700 99 33
Telefon-Seelsorge	evang. 0800 111 0 111
	kath. 0800 111 0 222
	<a href="http://www.telefonseelsorge.de">www.telefonseelsorge.de</a>
Frauenhaus	0800 011 6 016
Polizei-Station Rüningen	0531 885 31 90

## Jetzt auch in Braunschweig-Südwest

Umzüge, Transporte, Entrümpelungen,  
Einlagerung, Lieferung von neuen Möbeln  
und Küchen inkl. Montage Möbelliftfein-  
satz bis 4. Etage



# Toni Transport

0152 23335550

**Eigentumswohnung ab 3 Zi. gesucht**  
0531 42878602



### Schadstoffmobil

Broitzem	Kruckweg (an den Wertstoffcontainern) Donnerstag, 8. Dezember, 14:30 bis 15:30 Uhr
Rüningen	Leiferderweg (am Friedhof) Dienstag, 29. November, 14:30 bis 15:30 Uhr Dienstag, 20. Dezember, 14:30 bis 15:30 Uhr
Timmerlah	Kirchstraße (zwischen Schwarzestraße und Alter Winkel) Montag, 28. November, 13:00 bis 14:00 Uhr Montag, 19. Dezember, 13:00 bis 14:00 Uhr

# AUTOHAUS SCHATTA

Braunschweig - Rüningen

- Reparaturservice aller führender PKW-Marken nach Herstellervorgaben
- Inspektion und Ölservice
- Reifenservice
- Holraumversiegelung mit Mike Sanders Korrosionsschutzfett
- Haupt- und Abgasuntersuchung (HU/AU)
- G607 Gasprüfung
- Sommer-, Winter- und Urlaubschecks
- smartRepair
- Unfallinstandsetzung
- Werkstatersatzwagen
- Wohnmobilservice

Mitglied der Innung des Kraftfahrzeughandwerks

Böttgerstraße 11, 38122 Braunschweig  
Tel 0531 28989-0 - [infobs@schatta.de](mailto:infobs@schatta.de)



[www.schatta.de](http://www.schatta.de)

## Adventmarkt Feuerwehr Rüningen



### Erstes Adventwochenende

Samstag 14:30 – 20:00 Uhr  
Sonntag 12:30 – 18:00 Uhr  
Sonntag um 17:00 Uhr, Nikolaus kommt im Feuerwehrauto  
Feuerwehrhaus Rüningen, Thiedestr. 19



Die Freiwillige Feuerwehr Timmerlah  
freut sich über Ihren Besuch beim

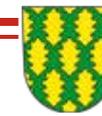
## 21. Timmerlaher Weihnachtsmarkt

**26. und 27. November 2022**  
Geflügelhof Voges, Kirchstraße 13

Stimmen Sie sich gemeinsam mit uns auf  
die schöne Weihnachtszeit ein



WEIHNACHTLICHE FLORISTIK,  
KERZEN  
KAFFEE UND KÜCHEN  
GLÖHWEIN, BRATWURST  
PUFFER, WAFFELN  
GEFLÜGELSPEZIALITÄTEN  
FEUERZANGENBOWLE  
U.V.A. DINGE



# Da geh' ich hin ... ... da freue ich mich drauf

## Der Rhein von Sankt Goar bis Rüdesheim

**Donnerstag, 24. November, 15:00 Uhr**  
Treff, alte Schule, Thiedestraße 19a



Herr Fiebig vom NABU zeigt einen Diavortrag, den wir im April 2020 wegen Corona absagen mussten. Kuchen bitte mitbringen!

Freizeit- und Seniorenkreis Rünigen  
Anmeldung: 0531 866 95 86

## Großflohmarkt

**Sonntag, 27. November, 7:00 bis 16:00 Uhr**  
Metroparkplatz Rünigen

Sehr gute Erreichbarkeit und überwiegend überdachte Plätze. Mitmachen kann jeder ohne Reservierung! Ab 5:30 Uhr werden Sie eingewiesen. Keine Neuware!

Bei Fragen: 05361 227 27

## Weihnachtsmarkt

**Samstag, 26. und Sonntag, 27. November, 14:00 Uhr**  
Voges Geflügelhof, Kirchstraße 13



21. Weihnachtsmarkt der Freiwilligen Feuerwehr Timmerlah

## Adventmarkt in Rünigen

**Samstag, 26. November, 14:30 bis 20:00 Uhr**  
**Sonntag, 27. November, 12:30 bis 18:00 Uhr**  
Feuerwehrhaus Rünigen, Thiedestraße 19

**FF Rünigen** Freiwillige Feuerwehr Rünigen  
**Sonntag um 17:00 Uhr:**  
Der Nikolaus kommt im Feuerwehrauto

## 1. Advent



Sonntag, 27. November

## Lebendiger Adventskalender in Broitzem



**Montag, 28. November, 18:00 Uhr**  
Start am Gemeindehaus der Versöhnungskirche Broitzem

## Wir testen ...

**Donnerstag, 1. Dezember, 12:00 Uhr**  
das Ristorante „San Lorenzo“, Gùldenst. 77



Kosten: jeder zahlt selbst  
Freizeit- und Seniorenkreis Rünigen  
Anmeldung: 0531 866 95 86



## Behütet zu Hause

### Ambulante Pflege



*Wir sind gern für Sie da!*

0531 - 89 50 82

[www.sozialwerk-bs.de](http://www.sozialwerk-bs.de)

[info@behuetet-zuhause.de](mailto:info@behuetet-zuhause.de)

## Rundgang durch Geitelde

**Freitag, 2. Dezember, 10:00 Uhr**  
Treffen: Heimatstube Geiteldestraße 65



Rundgang durch den Ort mit dem Heimatpfleger Otto Dierling und seiner Frau Ingrid  
Anmeldung: [dierotting@t-online.de](mailto:dierotting@t-online.de)

## 2. Advent



Sonntag, 4. Dezember

## Nikolausfahrt



Dienstag, 6. Dezember  
leider schon ausgebucht

## Photovoltaik – Planung und Bau

**Donnerstag, 8. Dezember, 19:00 Uhr**  
AWO-Begegnungsstätte, Kirchstraße 10, Timmerlah



Infoveranstaltung, Bericht auf Seite 19  
Pro Natur Braunschweig Südwest e. V.

## Besichtigung Werksmuseum Alstom (Züge)

**Freitag, 9. Dezember, 15:00 Uhr**  
Salzgitter-Watenstedt, Linke-Hofmann-Busch-Str. 1



Anreise mit Fahrgemeinschaften, Parkplätze vorh.  
Schweinekasse Timmerlah e. V.  
Kosten: kostenlos

Anmeldung: Manfred Dobberphul, 0531 84 65 80 oder  
E-Mail: [man.dob@t-online.de](mailto:man.dob@t-online.de)

**Betreuung & mehr**  
**OASE**  
Unsere Leistungen

- Unterstützung bei der Alltagsgestaltung
- Begleitung zum Einkauf und zu Ärzten/ Behörden
- Beratung bei allgemeinen Fragen (Pflegegrad, Verhinderungspflege...)
- Besuch von Veranstaltungen, Museen, Theater..
- Ausflüge (z.B. Zoobesuch)
- Entlastung von pflegenden Angehörigen
- Körperliche Aktivierung, z.B. Spaziergänge
- Gespräche über aktuelle Themen und Vergangenes
- Erinnerungspflege/ Biographiearbeit
- Gesellschaft leisten und Zeit schenken

**Die Kostenübernahme ist bei bestehendem Pflegegrad durch die Pflegekasse möglich. (Entlastungsleistungen / Verhinderungspflege)**

**Ihre Ansprechpartnerin:**  
**Angelina Gelser**  
Mobil: 0176/24700693  
Email: Angelina-E@web.de

**Bäckerei & Konditorei**  
**Stefan Kretzschmar**  
Illerstr. 61 · Tel. 84 12 06

**Bäckerei \* Konditorei**  
Snack \* Gourmet \* Eis  
**Kretzschmar**  
HIER BACKEN NOCH  
HANDWERKERHÄNDE...

Sie finden uns auch bei:  

  
 boeckerei\_kretzschmar boeckerei-kretzschmar  
 TRADITION SEIT 1890  
 WWW.BAECKEREI-KRETZSCHMAR.DE

### 3. Advent



Sonntag, 11. Dezember

### Burton Asher bietet buntes Musikprogramm

Sonntag, 11. Dezember, 16:00 bis ca. 17:00 Uhr  
Geitelder Kirche



Die Ein-Mann-Band spielt für die ganze Familie. Machen Sie sich auf musikalische Überraschungen gefasst und tanzen und singen Sie zu Gitarre, Mundharmonika, Tamburin und Cajon-Trommel. Veranstalter: Dorfgemeinschaft Geitelde  
Kosten: frei, gerne eine Spende zur Kostendeckung  
Im Anschluss gemütliches Zusammensein im Pfarrhaus

### Erzählnachmittag in der Heimatstube Geitelde

Montag, 12. Dezember, 14:00 Uhr  
Heimatstube Geitelde, Geiteldestr. 65



Klönen bei Kaffee und Kuchen  
Anmeldung: Heimatpfleger Otto Dierling  
dierrotting@t-online.de oder 05300 288

### Weihnachtsfeier + 58. Geburtstag

Dienstag, 13. Dezember, 17:00 Uhr  
Starenkasten, Thiedestraße 25



Weihnachtsfeier mit Abendessen im Starenkasten. Heute vor 58 Jahren wurde unser Kreis gegründet!  
Freizeit- und Seniorenkreis Rünigen  
Anmeldung: 0531 866 95 86

### Braunkohlessen

Freitag, 16. Dezember, 18:00 Uhr  
Peine, Härke-Brauerei-Ausschank, Groepern 5-6



Der Treffpunkt liegt in der Fußgängerzone  
Anreise in Fahrgemeinschaften  
Schweinekasse Timmerlah e. V.

Kosten: Selbstzahler  
Anmeldung: Manfred Dobberphul, 0531 84 65 80 oder  
E-Mail: man.dob@t-online.de

### Musical „Robin Hood“

Samstag 17. Dezember  
leider schon ausgebucht



### Luftgewehr Landesliga

Sonntag, 18. Dezember, 10:00 bis 16:00 Uhr  
Bezirkssportanlage Rünigen



Der SC 69 Rünigen freut sich über jeden Besucher  
Essen und Getränke sind vorhanden

**Wir suchen ein Haus in BS und Umgebung**  
**0531 42878646**

# Es gibt wieder „Lebendige Adventskalender“

## Broitzem

### Ev-luth. Versöhnungskirche Broitzem

Auftakt ist am **28.11.2022** um **18:00 Uhr** am Gemeindehaus der Versöhnungskirche.

Haben Sie Interesse, Gastgeber\*in an einem der anderen Abende zu sein:

 melden Sie sich bitte telefonisch bei  
Christl Schneider 0531 2 87 22 53  
Gundula Altendorf 0531 87 53 47  
oder

 kommen Sie zum Informationstreffen am  
**24.11.** um **18:00 Uhr** ins Gemeindehaus der  
Versöhnungskirche.

Als Gastgeber\*in sollten Sie an dem Tag

 ein Fenster Ihres Hauses als Adventskalender-  
fenster gestalten

 um **18:00 Uhr** vor Ihrer Haustür Groß und  
Klein aus der Broitzemer Nachbarschaft be-  
grüßen und eine besinnliche und fröhliche  
Viertelstunde gestalten

 für das anschließende Zusammensein vor der  
Haustür Punsch und Kekse anbieten.

Gäste bitte Becher für heiße Getränke mitbringen.

Die einzelnen Termine stehen noch nicht fest. Sie  
finden Sie dann im Gemeindehaus ausgehängt.



## Timmerlah

### Ev-luth. Kirchengemeinde Timmerlah

So	27.11.	1. Advent in Stiddien
Fr	02.12.	Beier/Lehne Am Timmerlaher Busch 52
So	04.12.	Kirche 17:00 Uhr (kein Verzehr)
So	04.12.	2. Advent in Geitelde Scheune am Pfarrhaus
Do	08.12.	KKSV Schützenhaus, Tiefe Wiese 6
Fr	09.12.	Bosse, Kiefernweg 6
Sa	10.12.	Weiss, Am Timmerlaher Busch 41
So	11.12.	3. Advent in Timmerlah Gartenhaus am Pfarrhaus
Mo	12.12.	Schulz-Kirchner, Kiefernweg 23
Do	15.12.	Holzauer-Wachendorf, Kirchenwiese 5
Sa	17.12.	Kaiser, Am Timmerlaher Busch 5
So	18.12.	4. Advent in Leiferde
Mi	21.12.	Preston/Rödde, Im Brachfeld 7
Do	22.12.	Krüger-Riemekasten, Im Brachfeld 22

Treffen jeweils um **18:30 Uhr** vor dem jeweiligen Fenster in  
der angegebenen Straße. Ausnahmen: Sonntag 4.12.

Bitte Trinkbecher mitbringen.

Sich während der Adventszeit ergebende Änderungen oder  
Ergänzungen können Sie dem Aushang im Schaukasten ent-  
nehmen.

Sollten Sie eine für Sie passende Lücke finden, dann melden  
Sie sich bitte bei Martina Schulz-Kirchner 0531 86 11 00

## Rüningen

### Bürgerschaft Rüningen

Do	1.12.	Jugendzentrum, Leiferder Weg 1
Mi	7.12.	Apotheke, Thiedestraße 35
Do	8.12.	Friseur Jarche, Raabestraße 11
So	11.12.	Ev. Kirche
Di	13.12.	Familie Fleer, Unterstraße 1
Do	15.12.	TSV Fußball, Bezirkssportanlage
Fr	16.12.	Jens und Tanja, Thiedestraße 23
Di	20.12.	SPD, Alte Schule
Do	22.12.	BG, Alte Schule

Jeweils von **18:00 bis 19:30 Uhr**

Wenn Sie auch ein Fenster für Gäste öffnen möchten, dann kön-  
nen Sie sich noch anmelden unter [info@bg-rueningen.de](mailto:info@bg-rueningen.de)

Die Liste mit den Terminen hängt dann aus an der Alten Schule

## Verleihung der Ehrenbrandmeisterwürde an Jens Schuster

Jens Schuster war schon ganz früh (1978) in die Freiwillige Feuerwehr eingetreten und war Gründungsmitglied der Jugendfeuerwehr. Ab 1983 erfolgten viele Schulungen und Lehrgänge, fast im jährlichen Abstand. Nach einer Grundausbildung folgten technische Ausbildung, Truppen- und Gruppenführung, Brandsicherheitswachdienst, Ausbilder- und Zugführerlehrgang und viele mehr.

Mit der Zeit erwirbt man sich auch Dienstgrade und hier ging es von 1983 bis 2005 stetig nach oben, vom Feuerwehrmannanwärter bis zum Oberbrandmeister. Insgesamt wurden neun Dienstgrade erworben bzw. verliehen. Bei der Freiwilligen Feuerwehr Broitzem hatte Jens Schuster mehrere Funktionen: Jugendwart, Gruppenführer und Ortsbrandmeister/Ehrenbeamter der Stadt Braunschweig. Damit noch nicht genug, auch auf Stadtebene hat er von 1998 bis 2007 mehrere Funktionen übernommen: Jugendwart, Gruppenführer und Ausbilder für die Grundausbildung. Dieser gesamte Einsatz und das Engagement für die Feuerwehr hat zu Recht auch Ehrungen eingebracht und so wurde 2002 die Hochwassermedaille des Landes Sachsen-Anhalt verliehen. Sie erinnern sich sicherlich an die katastrophalen Überschwemmungen in Dresden, Leipzig, Dessau ... Hier war die Broitzemer Feuerwehr tagelang im Einsatz.

Weitere Ehrenzeichen gab es für langjährige Mitgliedschaft, Ehrenzeichen der Niedersächsischen Jugendfeuerwehr, Hochwassermedaille des Landes Niedersachsen und zuletzt die Verleihung der Ehrenbrandmeisterwürde.



*Jens Schuster (links) erhält vom Oberbürgermeister der Stadt Braunschweig, Dr. Thorsten Kornblum, seine Urkunde*

*Foto: Feuerwehr Braunschweig*

Ein Tag in der Braunschweiger Dornse, ein Tag wie er festlicher und feierlicher nicht sein kann. Am 30.09.2022 wurden durch unseren Oberbürgermeister Dr. Thorsten Kornblum drei verdiente Feuerwehrleute mit der Ehrenbrandmeisterwürde ausgezeichnet. Es war ihm eine große Freude, die ehemaligen Ortsbrandmeister Jens Schuster (Broitzem), Matthias Disterheft (Leiferde) und Frank-Peter Schrapel (Thune) diese Auszeichnung zu verleihen und für ihre Verdienste bei der Freiwilligen Feuerwehr zu ehren und zu würdigen. Lob und Dank gingen an die verdienten Feuerwehrkameraden.

Die Bezeichnung Ehrenbrandmeister kann Mitgliedern unserer Freiwilligen Feuerwehr, die in Ehren aus dem Beamtenverhältnis ausgeschieden sind, verliehen werden, wenn sie mindestens 18 Jahre als Ehrenbeamtinnen oder Ehrenbeamte tätig waren, den Dienstgrad einer Brandmeisterin oder eines Brandmeisters erreicht haben und besondere Verdienste in der Freiwilligen Feuerwehr erworben haben.

Die Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr, ganz egal ob Aktive, Jugend oder Altersabteilung, sie alle tragen eine hohe Verantwortung zum Wohl der Bevölkerung. Es sind so manche Ausbildungs- und Dienststunden die zusammenkommen und deren Einsätze unseren Respekt verdienen. Retten, löschen, bergen und schützen sind die Aufgaben der Feuerwehr und ohne die Freiwilligen Feuerwehren wären die Kommunen um ein Vielfaches ärmer.

Vielen Dank für das herausragende Engagement für die Sicherheit der Bürgerinnen und Bürger unserer Löwenstadt!  
Meike Rupp-Naujok, Bezirksbürgermeisterin



**LUCAS RYGOL**  
FLIESENLEGERMEISTER

- ❖ Fliesenverlegung
- ❖ Badsanierung
- ❖ barrierefreie Bäder
- ❖ Reparaturarbeiten
- ❖ Silikonarbeiten
- ❖ Trockenbau

**Lucas Rygol**  
Bachelor Professional im Fliesenlegerhandwerk

**KONTAKT**

- 📍 Brentanostrasse 18,  
38110 Braunschweig
- ☎ 05307/2034380
- ✉ info@fliesenlegermeister-rygol.de
- 🌐 www.fliesenlegermeister-rygol.de



# Das Rüniger Wappen



Das Rüniger Wappen wurde am 6. Dezember 1964 vom damaligen Verwaltungspräsidenten von Braunschweig genehmigt. Es ist gegenwärtig 58 Jahre alt und mit Abstand das älteste Wappen in unserem Stadtbezirk!

Obwohl Rünigen über viele Jahrhunderte ein reines Bauerdorf war, kam am Anfang der 1960er Jahre ein Hinweis auf die alte Tradition nicht mehr in Frage. Längst hatte sich der Ort gewandelt und reine Bauernhöfe gab es zu diesem Zeitpunkt nur noch drei, die alle auf Pacht arbeiteten.

Es stellte sich für den Gemeinderat die Frage: Was hatte den Flecken Rünigen beständig geprägt?

Im Wappen ist als Eyecatcher ein großer roter Turm, der zum Abschluss ein Fachwerk mit drei Fenstern trägt. Dieser steht für die Zeit, als Rünigen ein Pfahldorf war, das durch den Bau der Landwehr eingepfählt wurde. Darum spricht man auch vom Pfahldorf Rünigen. Der Wehrturm war mit dem daneben liegenden Rüniger Zollhaus südlicher Außenpunkt der Braunschweiger Wehrverteidigung.

Das silberne oder oft weiß dargestellte halbe Rad steht für die Rüniger Mühle von 1312. Sie gehört mit zu den ältesten Gewerbebetrieben in Deutschland, die immer noch am selben Standort produzieren.

Blau steht für die Oker, der Rünigen seine Existenz an dieser Stelle verdankt.

Inka Schlaak, Heimatpflegerin Rünigen

## Straßenflickschusterei der Telekom!



**Kommen Sie uns besuchen, auf den schönsten Weihnachtsmärkten der Region.**

**Braunschweiger Weihnachtsmarkt ab dem 23.11**  
mit Spezialitäten vom Holzkohtegrill  
*Platz der Deutschen Einheit*

**Wolfenbüttler Weihnachtsmarkt ab dem 22.11**  
mit Spezialitäten vom Holzkohtegrill und lecker Glühwein.  
*Bankhaus Seeliger*

**Goslarer Weihnachtsmarkt ab dem 23.11**  
mit Spezialitäten vom Holzkohtegrill und lecker Glühwein.  
*Marktplatz Goslar*

**Fichtelmann** Anton  
Reisewirtschaftsbetrieb Braunschweig / Goslar

"Bild: Freepik.com"

**Ecki's**  
kleine **Fahrrad-Welt**

WIR STEHEN IHNEN MIT RAD UND TAT ZUR SEITE

Mo., Di., Do., Fr. 9.00 bis 18.00 Uhr  
Mi., Sa. 9.00 bis 13.00 Uhr

Oststr. 2c · 38122 Broitzem · Tel. 0531/8667451

In Rünigen wird für die Telekom von einer Firma das Glasfaserkabel verlegt. Dabei muss stellenweise die Asphaltdecke der Straße entfernt werden. Aber diese Stellen werden hinterher nicht mit Asphalt wieder repariert, sondern wahrscheinlich aus Kostengründen mit Pflastersteinen ausgefüllt. Das hat bisher keine Firma so gemacht, sonst würden unsere Straßen wie ein Flickenteppich aussehen.

Das muss umgehend geändert werden!

Hans-Peter Palm

## Volkstrauertag – 13. November 2022

Der Volkstrauertag wurde im Jahr 1919 von der Deutsche Kriegsgräberfürsorge angeregt, als Gedenktag für die gefallenen Soldaten des 1. Weltkriegs. Die erste Gedenkstunde gab es dann 1922. Erstmals wurde der Volkstrauertag dann im Jahr 1925 begangen. Aus einer Gedenkstunde heraus entstand der Volkstrauertag. Unter den Nationalsozialisten wurde der Volkstrauertag zum Heldengedenktag umbenannt. Ab 1946 kam dann die Bezeichnung Volkstrauertag zurück und es gab eine Verständigung darauf, diesen Tag auf den vorletzten Sonntag vor dem ersten Advent zu legen. Kirchen und Kommunen laden zum Gedenken an die Gefallenen und Vermissten der beiden Weltkriege ein. Der Volkstrauertag ist ein staatlicher Feiertag. Auch wenn die Zahl derer, die an einer Feierstunde teilnehmen überall etwas rückläufig ist, so ist die Bedeutung des Volkstrauertages immer noch aktuell. Weltweite Krisen zeigen uns, dass das Thema Krieg nicht 77 Jahre hinter uns liegt, sondern nah sein kann. Im Hinblick auf Frieden, Versöhnung und Solidarität ist der Tag der wichtig. Das gemeinsame Gedenken und Trauern ist aus einem Solidaritätsgedanken heraus entstanden.

In unserem Stadtteil Südwest fanden in vier Kirchengemeinden Gedenkgottesdienste und Kranzniederlegungen statt. Mitglieder des Stadtbezirksrates waren überall zugegen und haben auch einige Worte gesprochen. Gerade in der momentanen Zeit gibt der Gottesdienst mit Gedenkveranstaltung nicht nur die Möglichkeit der Erinnerung, er spendet auch Trost und Zuversicht. In Stiddien erfolgte

eine Kranzniederlegung ohne Gottesdienst. Allen Beteiligten in den 5 Stadtteilen spreche ich meinen herzlichen Dank aus!

Meike Rupp-Naujok, Bezirksbürgermeisterin

Im ev. Gemeindezentrum in Rünigen trafen sich Vertreter der Freiwilligen Feuerwehr, der politischen Vereine, des Schützenclubs, der Kirchengemeinde und der Bürgergemeinschaft Rünigens, um ein Zeichen gegen die Gewalt in dieser Welt zu setzen.

Im Anschluss wurden ein Kranz der Freiwilligen Feuerwehr stellvertretend für die Stadtverwaltung sowie ein Kranz der Rüniger Vereine und Kirchen am Rühninger Mahnmahl gegen den Krieg niedergelegt.

Werner Fleer,  
Vorstandsmitglied Bürgergemeinschaft Rünigen e. V.



### Wenn die Pflege ausfällt

#### AWO-Pflegenotaufnahme



Ich kümmere mich  
gerne um meine Mutter.  
Aber wer pflegt  
Mama, wenn ich  
mal krank werde?



Senioren & Pflege

**Pflegenotaufnahme**  
[www.awo-bs.de](http://www.awo-bs.de)

☎ **0800 70 70 117**

Wir helfen Ihnen, wenn die  
Pflege ausfällt. Jederzeit.



### Nachbarschaftshilfe in Ihrem Stadtteil

Schon seit über 30 Jahren betreibt der AWO Kreisverband Braunschweig e. V. in seiner Trägerschaft zwei Büros der Nachbarschaftshilfe zur Betreuung der Stadtteile im Westen von Braunschweig.

Die Sozialarbeiter\*innen in den Büros sind Ansprechpartner\*in für Seniorinnen und Senioren, wenn sie Beratung in unterschiedlichsten Lebenslagen oder Unterstützung bei vielen Dingen des Alltags brauchen.

Darüber hinaus können auch Helfer\*innen als Begleitung bei Spaziergängen und bei Einkäufen vermittelt werden oder wenn Sie Entlastung und Unterstützung im Haushalt benötigen, für gemeinsames Geschichten lesen oder mal ein Mensch-ärgere-dich-nicht-Spiel.

#### Zuständigkeiten:

- Für Broitzem, Geitelde, Stiddien und Timmerlah (sowie Weststadt) die Nachbarschaftshilfe Weststadt: Lichtenberger Str. 24, Tel. 0531 84 72 72
- für Rünigen (sowie Gartenstadt, Westliches Ringgebiet) die Nachbarschaftshilfe Frankfurter Straße: Frankfurter Str. 18, Tel. 0531 89 18 83

Sprechzeiten der Nachbarschaftshilfen sind dienstags und donnerstags von 9:00 bis 12:00 Uhr.



# Mitteilungen der Bezirksbürgermeisterin



## Rünigen

Für den in Anspruch genommenen Grund und Boden für die Errichtung der neuen Okerbrücke in Leiferde muß eine Ausgleichsfläche geschaffen werden. Diese Fläche wurde im Sommer dieses Jahres in Rünigen gewählt. Entlang des Schwarzen Grabens, am südlichsten Rand von Rünigen, zwischen Bezirkssportanlage und Festplatz, erfolgt eine Umgestaltung und Aufwertung der Fläche im Bereich Bolzplatz/ Skateanlage. Die Fläche wird neu gestaltet, der südliche Graben etwas verlegt, der Weg bekommt eine leicht geänderte Führung und es finden neue Anpflanzungen statt. Die Maßnahme wurde auf der Septembersitzung des Stadtbezirksrates vorgestellt.

## Rünigen

Vom ehemaligen Stadtbezirksrat Rünigen gab es einen Antrag bezüglich Aufstellung neuer Skateelemente. Die Skateelemente wurden inzwischen zum Jugendplatz geliefert und aufgestellt. Eine Abnahme ist mittlerweile erfolgt und der Jugendplatz kann wieder bespielt werden. Bei der Ausstattung von Kinderspielplätzen und auch Jugendplätzen kann es zu langen Lieferzeiten von Spielgeräten kommen. Hier wurde das Vorhaben erfolgreich installiert.

## In Erinnerung an Ulrich Gelbhaar

Geboren 25.01.1951    Verstorben 30.09.2022

Viele Menschen aus Broitzem kannten Ulrich Gelbhaar, war er doch ein echter Broitzemer durch und durch mit großem Interesse für unseren Stadtteil und Begeisterung für alles, was die Marienberger Mosaikplattenfabrik AG betraf.

Mit drei Vereinen war er tief verbunden und diesen über Jahrzehnte sehr treu. Im SPD Ortsverein Broitzem war er fast 50 Jahre Mitglied und zusammen mit seiner Frau haben sich die beiden immer eingebracht und standen dem Verein gemeinsam unterstützend zur Seite.

Seine große Leidenschaft galt jedoch dem Kleingartenwesen und so begann im Kleingärtnerverein Fuhsekamp seine Vorstandsarbeit zunächst für drei Jahre als Kassierer, von 1991- 1994. Im Jahr 1997 ließ sich Ulrich Gelbhaar zum Vorsitzenden wählen und hat dieses Amt bis zu seinem plötzlichen Ableben mit viel Engagement ausgefüllt.

Ab 2013 wurde er dann auch Vorsitzender vom Bezirksverband Wilhelmitor der Kleingärtner e. V. Hier hat er es wunderbar verstanden, die angeschlossenen Kleingartenvereine zusammenzuhalten und sich den Aufgaben des Bezirksverbandes zu stellen. Sein großes Fachwissen und die langjährige Erfahrung waren der Grundstein, dass er 2016 in den Schlichtungsausschuss des Landesverbandes

## Timmerlah

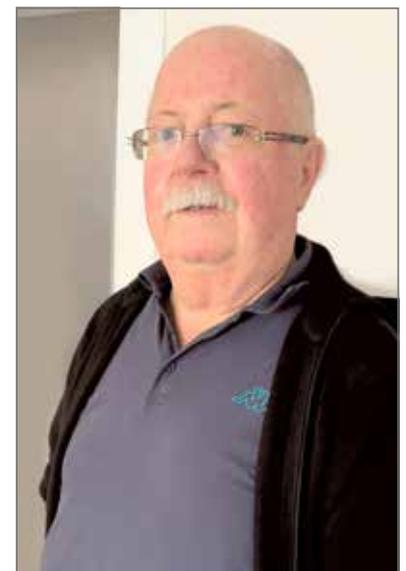
Die Kapelle auf dem Ortsteilfriedhof Timmerlah hat leider seit einiger Zeit ein undichtes Dach. Durch den Fachbereich Gebäudemanagement der Stadt Braunschweig erfolgt in Kürze eine Sanierung. Auch wird die Elektrik der Kapelle überprüft und ebenfalls auf einen neuen Stand gebracht. Der Fachbereich Stadtgrün und Sport hat entsprechende Aufträge erteilt, das Volumen beträgt 42.000,00€. Somit kann eine weitere Nutzung der Kapelle gewährleistet werden. Evtl. kann es u.U. während der Arbeiten zu Einschränkungen bei der Kapellennutzung kommen.

## Broitzem – Geitelde

Der Evolutionspfad erfreut sich großer Beliebtheit. Erst kürzlich erreichte mich eine positive Rückmeldung zu den sehr gut gestalteten Hinweistafeln entlang der Steinbergstraße. Die Errichtung erfolgte im Sommer 2021. Der Stadtbezirksrat hat für die Stadtteile Broitzem und Geitelde entsprechende Hinweisschilder auf den Pfad beschlossen. Bislang erfolgte noch keine Realisierung, die fehlende Ausschilderung wurde gegenüber der Stadtverwaltung in Erinnerung gebracht.

des Braunschweig der Gartenfreunde gewählt wurde.

In all diesen Vereinen und Verbänden hinterläßt er eine große Lücke. Auch bei den Treffen der Vereine und Verbände in Broitzem war er stets gern gesehen. Zuverlässig und verbindlich hat er sich für seine Vereine eingesetzt und viele Stunden zum Wohl dieser ehrenamtlich gearbeitet.



Seiner Ehefrau Heidi und seinem Sohn Christian mit Familie gilt unser Mitgefühl. Ulli wird uns stets in guter Erinnerung bleiben!

Meike Rupp-Naujok

## Pro Natur Braunschweig Südwest e.V. und das Familienzentrum Broitzem hatten am Samstag, 15. Oktober, zum 1. Apfelfest auf den Broitzemer Festplatz eingeladen

Obstwiesen sind ja eine feine Sache und wenn sie entsprechend gepflegt werden und strukturreich sind, können sie ein richtiger biologischer Hotspot sein. Obstwiesen sind aber auch Kulturbiotope, die auf die Produktion von Obst ausgerichtet sind oder sein sollten; deshalb ist Nutzung angesagt. Das geht bei Äpfeln neben der Einlagerung vor allem mit der Herstellung von Apfelsaft.

In den beiden letzten Jahren hatten wir schon Äpfel zum Mosten weggebracht und den Saft im kleinen Kreis verteilt. Dieses Jahr sollte die Apfelmosterei eine größere Aktion sein. Unser Ziel war es, vor allem die Bevölkerung anzusprechen, Pro Natur Braunschweig Südwest e.V. bekannt zu machen und für die Obstwiesen und den Naturschutz intensiv zu werben.

Der Aufwand hat sich gelohnt. Der Besucherantrag war riesengroß. Es gab Kaffee und Kuchen, Bier und Bratwurst. Die Kinder vergnügten sich beim Basteln, Karussell fahren und beim Toben auf der Hüpfburg.

Auf den beiden Obstwiesen, die der Verein betreut, wurde reichlich Obst gesammelt. Am Vortag hatten schon die Broitzemer Kindergärten, der Timmerlaher Kindergarten und die Grund- und Hauptschule Rünigen Äpfel gesammelt. Auch aus den Privatgärten wurden viele Äpfel zum Mosten gebracht. Most Wanted hatte gut zu tun. Unser Dank geht an die vielen Helfer, die leckeren Kuchen gebacken, fleißig Äpfel gesammelt, beim Mosten geholfen und die Kinder betreut haben.

Es war ein schönes Fest, daran hatte vor allem auch das Familienzentrum Broitzem als Mitveranstalter großen Anteil. Wir danken auch dem Sportverein Broitzem, der uns logistisch gut unterstützt hat.

Damit sich solch ein Fest wiederholen kann, muss noch Apfelsaft verkauft werden. Es gibt ihn im 5-Liter-Karton zum Selbstkostenpreis von 8,50 €. Der Saft ist ungeöffnet mindestens ein Jahr und geöffnet mindestens vier Wochen haltbar. Es kann auch gern Werbung für den Apfelsaft im Familien- und Freundeskreis gemacht werden.



*Burim Mehmeti hatte alle Hände voll zu tun, ...*



*... die Äpfel kamen reichlich*



*Ein kleiner Exkurs in die Apfelmunde von Klaus Hermann*





Tribut an den nächtlichen Regen:  
Die leeren Säcke müssen wieder getrocknet werden  
für das Apfelfest im nächsten Jahr 🤗👋



**Hier ist er zu bekommen:**

Bettina Wachendorf  
Timmerlah, Kirchenwiese 5  
0170 540 19 97, 0531 89 25 49

Helga Abel  
Broitzem, Brinkstraße 12e  
0160 95 74 41 78, 0531 680 21 22

Infos unter [www.pronatur-bs-sw.de](http://www.pronatur-bs-sw.de)  
Klaus Hermann,  
Pro Natur Braunschweig Südwest e. V.



Der kleine Gast ist noch etwas skeptisch, dann hat er aber doch vorsichtig von den Resten der Äpfel probiert: naja, ganz gut, aber etwas trocken. Der Saft schmeckt besser!



Jochen Wanning entsorgt den „Bio-Abfall“



Gut gelaunt bereitet Ursula Pfütze die leeren Behälter zum Befüllen vor



Viele Besucher brachten selbst gebackenen Kuchen mit, der für eine Spende abgegeben wurde

Fotos: Klaus Hermann, Richard Miklas, Reinhard Scholz, Jochen Wanning

# Gedenken an Irmhild Chrosciewski

## Verdiente Kommunalpolitikerin aus Stiddien verstorben

Die langjährige stellvertretende Bezirksbürgermeisterin Irmhild Chrosciewski (\*1940) ist am 13. Juni 2022 verstorben. Irmhild Chrosciewski bildete von 1996 bis 2011 zusammen mit Manfred Dobberphul im damaligen Stadtbezirk Timmerlah/Geitelde/Stiddien das Bezirksbürgermeister-Team. Sie hat viele Verbesserungen, nicht nur für ihren Wohnort Stiddien, sondern auch für die Infrastruktur des gesamten Stadtbezirks, erreicht. So gelang es ihr, die Feldwegeverbindung von Broitzem nach Stiddien endlich zu realisieren, die Ortseingangsschilder in Stiddien zu etablieren und die Verkehrsberuhigungen von Tempo 30 in den Ortschaften umzusetzen.

Irmhild Chrosciewski war stets mit vollem Einsatz zur Stelle und hat da angepackt, wo man Hilfe brauchte. Sie hat zahlreiche Feste und Veranstaltungen organisiert und unterstützt, den Spielplatz und die öffentlichen Grünflächen in Stiddien intensiv betreut und Jahr für Jahr eine Haussammlung für den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge durchgeführt, wofür sie mehrfach ausgezeichnet wurde. Die überzeugte Sozialdemokratin war zudem viele Jahre Kassiererin im SPD-OV Timmerlah/Geitelde/Stiddien.

Im Oktober 2015 verlieh ihr der Bundespräsident für ihr großartiges politisches Engagement, das sie insbesondere im Stadtbezirk 222 beispielhaft und in hohem Maße gezeigt hatte, die Verdienstmedaille des Verdienstordens der Bundesrepublik Deutschland. Damit wurde ihre herausragende Arbeit auch von offizieller Seite anerkannt und gewürdigt.



Irmhild Chrosciewski wurde 81 Jahre alt.

Manfred Dobberphul

Öffentliche



# Wir sind da, wenn Sie uns brauchen.



**Sprechen Sie mit uns.**

Geschäftsstelle Gregor Schote-Siedentop · Große Grubestraße 1 · 38122 BS-Broitzem

T 05 31 / 8 66 96 60 · gs-broitzem@oeffentliche.de

Öffnungszeiten: Mo – Fr 9.00 – 12.00 Uhr · Mo – Fr 15.00 – 18.00 Uhr und nach Vereinbarung

## Unerwartete Orgelmusik

... überraschte unseren Fotografen, der eigentlich nur ein paar herbstliche Fotos von der kleinen Kirche in Stiddien machen wollte.



Fotos: Reinhard Scholz

Immer den wohlklingenden Tönen nach, entdeckte er die neue Organistin Ulrike Oslage. Sie spielte am 5. November 2022 erstmalig auf der Orgel in der Kirche zu Stiddien und bereitete sich mit Freude auf ihren ersten Einsatz beim Gottesdienst am folgenden Tag vor.

Wir wünschen ihr viel Freude an ihrer neuen Tätigkeit bei uns.

## Novemberstimmung

Auch wenn er gar nicht so düster und regenreich ist, wie er immer beschrieben wird, hat der Monat November dennoch den Ruf, ein Trauermonat zu sein. Die Begründung liegt nahe, denn kein anderer Monat hat derart viele Trauertage wie der November: Da ist zunächst der Volkstrauertag, der immer zwei Sonntage vor dem 1. Advent begangen wird, dann der Totensonntag einen Sonntag vor dem 1. Advent und schließlich zwischen beiden der Buß- und Bettag. Besonders der Totensonntag ist für evangelische Christen ein Tag der Stille. Man erinnert sich der Toten, und viele gehen auf den Friedhof, um eine Kerze in Gedenken an ihre Verstorbenen anzuzünden. Dazu feiern katholische Christen Allerheiligen und Allerseelen.

Natürlich spielt auch die Jahreszeit eine wichtige Rolle, stellt doch der Monat November den Übergang vom Herbst zum Winter dar. Die Tage werden merklich kälter und dunkler, und wer mit offenen Augen durch die Welt geht, nimmt wahr, wie in der Natur nach und nach vieles stirbt.

Als unser Fotograf vor einigen Tagen den kleinsten Braunschweiger Stadtteil Stiddien besuchte, führte ihn sein Weg zu der bekannten, mitten im Dorf gelegenen, romanischen Wehrkirche aus dem 13. Jahrhundert. 800 Jahre hat sie Wind, Wetter und Kriegen getrotzt, und sie steht immer noch. Ein Zeichen der Stille, der Geborgenheit, aber auch der Hoffnung.

Jochen Wanning



Die kleine Kirche in Stiddien im abendlichen Novemberlicht

Foto: Jochen Wanning

*„Zu fällen einen schönen Baum,  
braucht 's eine halbe Stunde kaum.  
Zu wachsen, bis man ihn bewundert,  
braucht er, bedenk' es, ein Jahrhundert.“*

Wohl wahr, was Eugen Roth geschrieben hat. Aber manchmal geht es nicht anders. Die Straße Rentensiedlung in Broitzem ist eine beschauliche kleine Sackgasse. Sie führt leicht bergauf und immer hatte man die Linde an ihrem Ende im Blick. Mittlerweile war sie zu einem stattlichen Baum herangewachsen und prägend für das ganze Wohnviertel. Sie muss mit dem Bau der Häuser und der Anlage der Straße gepflanzt worden sein. Und das ist schon 100 Jahre her. Die sogenannte Rentensiedlung wurde 1922 fertiggestellt. Ihren Namen hat sie vom damaligen Bauträger, der Evangelischen Rentenhausgenossenschaft.

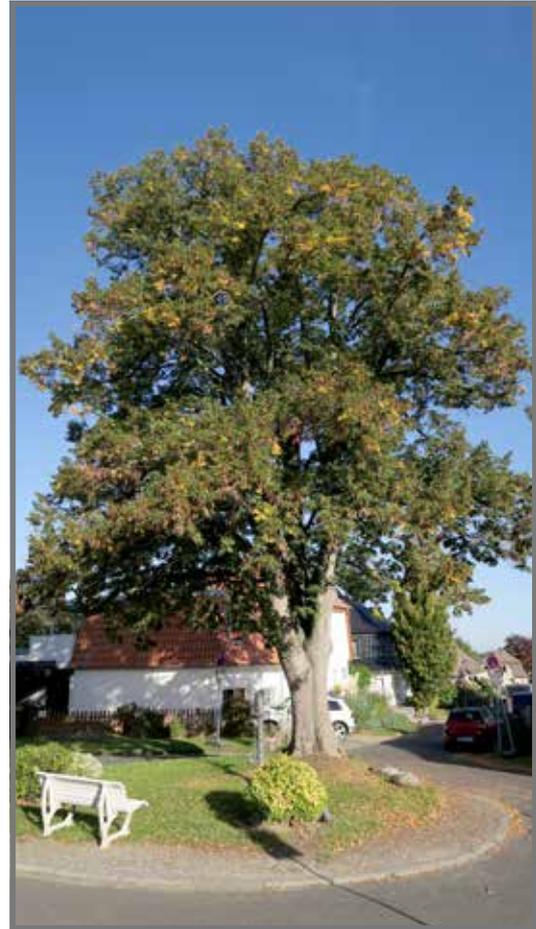


*Die Linde in der Rentensiedlung 1954*

*Foto: Archiv Dieter Heitefuß*

100 Jahre sind für eine Linde eigentlich kein Alter. Aber im Laufe ihres Lebens muss sie Schaden genommen haben. Vielleicht haben vor Jahrzehnten Leitungsarbeiten ihre Wurzeln beschädigt oder an ihrem Stammfuß hatte es eine Rindenbeschädigung gegeben und so konnte ein Pilz in sie eindringen, der sie ähnlich einem Krebsgeschwür von innen her auflöste.

Am Stamm war der Schaden nur schwer zu erkennen, aber ihr Laub und die fehlende Feinverzweigung deuteten schon darauf hin, dass es ihr nicht gut ging. Der Fachbereich Stadtgrün fällt heutzutage keine alten Bäume ohne vernünftigen Grund. Wenn man im unteren Bereich des Stammes klopfte, konnte man es schon hören: Hohlklang. Ein Gutachten betätigte dann ihre mangelnde Standfestig-



*Die Linde kurz vor der Fällung am 12.10.2022*

*Foto: Klaus Hermann*



*Der Brandkrustenpilz hat den Stamm zersetzt*

*Foto: Klaus Hermann*

keit. Heute gibt es verschiedene Untersuchungsmethoden für Bäume. Eine Schalltomographie und eine Bohrwiderstandsmessung wurden durchgeführt und der Befall mit dem Brandkrustenpilz wurde entdeckt. Der Pilz hatte Moderfäule verursacht und die Wurzelanläufe und den Stamm zersetzt. Die Standfestigkeit des Baumes war nicht mehr gegeben und es bestand akute Bruchgefahr.

Ein Jammer, dass dieser schöne Baum gefällt werden musste. Alte Bäume sind in ihrer Zersetzungsphase für



Nach einer Stunde stand nur noch der Stamm

Foto: Dieter Heitefuß

viele Käfer ein wichtiger Lebensraum und hohle Bäume sind in der Natur normal und bieten Höhlenbrütern Wohnraum. Aber, und das muss auch ein Baumfreund anerkennen, Sicherheit geht vor. Es hätten Menschen zu Schaden kommen können. Am 12. Oktober wurde der Baum gefällt. Es hat ein bisschen länger als eine halbe Stunde gedauert, einfach fällen konnte man den Baum nicht. Mittels eines Hubsteigers wurde er stückweise heruntergesetzt. Ganz verlassen hat uns die Linde nicht. Als Biotopholz wurden ihr Stamm und das starke Astholz auf der Ausgleichsfläche



Als Biotopholz ist die gefällte Linde Lebensraum für Insekten, Eidechsen und Pilze. Das Baumholz verbleibt in Südwest.

Foto: Klaus Hermann

zwischen der Straße nach Stiddien und dem Broitzemer Wiesenweg abgelegt. So kann ihr Holz noch Lebensraum für Käfer, Pilze und die hier vorkommende Waldeidechse sein.

Der Fachbereich Stadtgrün hat die Neupflanzung eines Baumes an alter Stelle zugesichert.

Klaus Hermann, Pro Natur Braunschweig Südwest e. V.

# Wohnen mit Zukunft

Helene-Künne-Allee 2/4, Martha-Fuchs-Str. 2

Mal angenommen,  
Sie können Ihren Alltag nicht mehr allein bewältigen...

doch Dienstleistungen rund um Haushalt und Pflege entlasten Sie bei Bedarf – aber lassen Ihnen die gewohnte Freiheit der eigenen vier Wände.

Unabhängigkeit – das ist unser Betreutes Wohnen.

[www.wohnenmitzukunft.com](http://www.wohnenmitzukunft.com)

**Wiederaufbau**  
DIE BAUGENOSSENSCHAFT.

# TSV Timmerlah prüft Photovoltaik

## Dach des Vereinsheims bietet gute Voraussetzungen



In der diesjährigen Jahreshauptversammlung im September 2022 (wir berichteten darüber), kam es zu einer interessanten Diskussion über die Möglichkeit des TSV, als Sportverein einen Beitrag zur Klimawende zu leisten. Manfred Dobberphul, Vorstandsmitglied im neugegründeten Naturschutzverein „Pro Natur Braunschweig Südwest e.V.“, hatte den anwesenden Vereinsmitgliedern vorgeschlagen, auf dem Dach des Vereinsheims eine Photovoltaikanlage zu errichten. Der Vorschlag traf seinerzeit bei den Zuhörern auf rege Zustimmung, und auch vom Vorstandstisch kamen anerkennende Worte.



Die Beteiligten vor dem Dach, auf dem die Solarstromanlage errichtet werden könnte: (v.l.) Manfred Dobberphul, Rainer Monyer, Jochen Wanning, Ersel Günes und TSV-Vorsitzender Florian Kula  
Foto: Christa Dobberphul

Nicht viel später folgten den Worten erste Taten: TSV-Vorsitzender Florian Kula hatte sich im Anschluss an die Versammlung mit Manfred Dobberphul beraten und sodann im Oktober Kontakt zu einer Spezialfirma für den Bau von Photovoltaikanlagen aufgenommen. Diese schickte den Fachberater Ersel Günes, und so begann auf dem Sportgelände eine hochinteressante Untersuchung über die Möglichkeiten, auf dem Dach des Sportheims eine Solarstromanlage zu bauen. Mit Hilfe einer Drohne und der von

ihr übertragenen Bilder wurden zunächst die technischen Voraussetzungen aus der Höhe von allen Seiten betrachtet. Sodann folgte auf dem Dachboden des Hauses eine intensive Untersuchung der Tragfähigkeit des Daches, denn die Statik spielt eine wichtige Rolle beim Bau der Anlage. Sämtliche Ergebnisse wurden sodann zusammengefasst, und werden in ein Gutachten



Fachberater Ersel Günes startet seine Drohne, die in Kürze detaillierte Fotos aus der Höhe übertragen wird



Fasziniert von dem „Wunder der Technik“: TSV-Kinder untersuchen die soeben gelandete Drohne  
Fotos: Jochen Wanning

münden, das demnächst dem TSV-Vorstand zur Prüfung vorliegen wird. Wie zu hören war, wird man weitere Vergleichsangebote einholen, um sodann endgültig über den Bau zu entscheiden. Eine entscheidende Rolle wird dabei eine mögliche Förderung des Projekts durch die Stadt im Rahmen der Sportförderrichtlinie und im günstigsten Fall auch durch das Land sein.

Jochen Wanning

Fenster · Haustüren · Rolläden Wintergärten · Vordächer · Sonnenschutz · Fliegengitter · Terrassendächer

Ihr richtiger Partner vor Ort für Qualität & Sicherheit! Made in Germany zu fairen Preisen!



**Orko Fenster GmbH**

Ernst-Böhme-Straße 7 / Ecke Hansestraße | 38112 Braunschweig | 0531 311021 bis 24 | info@orko.de

# Info-Veranstaltung über Photovoltaik-Anlagen

## Fachmann informiert über Planung und Bau

Am Donnerstag, dem 8. Dezember 2022 um 19:00 Uhr findet in der AWO-Begegnungsstätte, Kirchstr. 10 in Timmerlah, eine Info-Veranstaltung von „Pro Natur Braunschweig Südwest e.V.“ über die klimaneutrale Gewinnung von Strom mit Hilfe einer Photovoltaik-Anlage statt. Frank Andreas Becker von der Firma Sonnenstrom BS wird den Besucherinnen und Besuchern dieser Veranstaltung berichten, ob es sich lohnt, eine solche Anlage auf dem Haus- oder Garagendach zu installieren und welche Kosten auf die Hausbesitzer zukommen. Er wird auch darauf eingehen, welche Formalitäten dabei zu erledigen sind.

Becker, der sich wie viele andere PV-Installationsfirmen derzeit über volle Auftragsbücher freuen kann, betont, dass es Wartezeiten geben kann, da infolge der Klimakrise und der Strom- und Energieverteuerung viele Eigentümer auf alternative Energien setzen.

Der durch die PV-Anlage erzeugte Strom sollte möglichst für den Eigenbedarf genutzt werden, im besten Falle auch für das Aufladen



Foto: Jochen Wanning

eines E-Autos. In Braunschweig wird derzeit ebenfalls der Aufbau einer Energiegenossenschaft vorbereitet, an der sich Bürgerinnen und Bürger ab 2024 beteiligen können, insbesondere auch dann, wenn sie kein eigenes Haus besitzen oder den Strom nicht selbst nutzen können oder wollen.

Manfred Dobberphul

Autor von LOCKDOWN BRAUNSCHWEIG und AUSBRUCHSZEIT

Anzeige

## Neue Dokumentation nimmt Braunschweig und Niedersachsen in den Blick



Stefan Schroeder

### Ausbruchszeit

Wie ein Jahrhundertereignis unser Leben verändert hat

328 Farbseiten, gebunden  
Format 14 x 20,5 cm  
29,95 €

ISBN 978-3-96717-112-9  
Husum Verlag

Besonderes Augenmerk hat der Autor auf eine allgemein verständliche und vielschichtige Darstellung zahlreicher Aspekte des niedersächsischen Regelwerks gerichtet, das pars pro toto für die in Deutschland von den Länderregierungen getroffenen Beschlüsse stand. Eingebettet in einen Kanon wichtiger Bundesregelungen.

Im Jahre 2020 begann für Deutschland und die Welt eine neue Zeitrechnung: Die Corona-Pandemie hatte das Land in einen Ausnahmezustand ungeahnten Ausmaßes versetzt. Politische Entscheidungen überschlugen sich und doch schienen die Uhren irgendwie stillzustehen. Was bisher selbstverständlich war, war es plötzlich nicht mehr. Die Leichtigkeit des Seins und das Urvertrauen in die Unversehrtheit gerieten in arge Bedrängnis. Mit „Ausbruchszeit. Wie ein Jahrhundertereignis unser Leben verändert hat“ lässt Stefan Schroeder diese Zeit Revue passieren.

Dem Verwaltungsexperten und Hobbyfotografen Stefan Schroeder ist es in beeindruckender Weise gelungen, mit „Ausbruchszeit“ eine Retrospektive eines Jahrhundertereignisses zu zeichnen, die in dieser Form wohl einmalig ist. Schroeder: „Wir alle sind Zeugen dieses Jahrhundertereignisses geworden und werden uns noch lange im Wellengang der Eindrücke und Geschehnisse befinden. Zugleich bietet diese Zeit die Chance für Neuanfänge ohne das Vergangene zu vergessen.“

„Im Prinzip ging es bei den zu treffenden Entscheidungen nicht um richtig oder falsch. Es ging um eine Abwägung unterschiedlicher Werte, um Entscheidungen, die verhältnismäßig sein mussten“, so Schroeder.

Wie hat sich der Ausnahmezustand im Laufe von zwei Jahren entwickelt? Mit welchen Instrumenten wurde der Krise begegnet? Welche konkreten Beschlüsse wurden gefasst? Wie war die Stimmungslage in der Bevölkerung? Welche Herausforderungen stehen noch bevor?

„Ausbruchszeit“ gibt in vielschichtiger und verständlicher Form Antworten auf diese und weitere Fragen. Die Dokumentation bietet die Möglichkeit einen spannenden und emotionalen, mitunter auch staunenden, Blick zurück in eine außergewöhnliche Zeit zu werfen.

Für Schroeder steht fest: „Die Pandemie hat der Menschheit mit aller Deutlichkeit vor Augen geführt, dass der Mensch selbst im Kleinen nicht das Größte ist, sondern im Großen das Kleine!“

*Ganzheitliche Ernährungsberatung & Fachberatung für Darmgesundheit & Nahrungsmittelunverträglichkeiten*

**Meine Beratungsschwerpunkte:**

- Ernährungsberatung und -umstellung
- Darmgesundheit
- Basenfasten
- Entschlackungsmassage
- Hand- und Fußreflexzonenmassage
- Progressive Muskelrelaxation nach Jacobson
- Nordic Walking

**SINA KRENDEL**  
Am Markt 1 • 38108 Braunschweig  
☎ 0176 457 789 96 • ✉ prosina@gmx.net •  
🌐 www.prosina.de

*Wohlfühlen statt Blumen? - Gutscheine verschenken-*



## Passivenabteilung des SV Broitzem 1921 e. V.

Im Sportverein Broitzem haben sich ehemalige Sportler, die nicht mehr aktiv sind, zu einer Passivenabteilung zusammengeschlossen. Diese besteht nunmehr seit über 40 Jahren. Die Teilnehmer, zurzeit sind es 26, richten in unregelmäßigen Abständen Treffen aus.

Anlass dieser Treffen sind die Planung und Durchführung verschiedener Events, die natürlich mit den Partner\*innen durchgeführt werden. Neben einer Braunkohlwanderung im Winter, dem Kegelnachmittag im Frühjahr, einem Grillfest im Sommer findet (normalerweise) eine Tagesfahrt im Frühherbst statt.

In den vergangenen zwei Jahren musste unsere Tagesfahrt leider ausfallen. Um die Zeit unserer Geselligkeit von Sommer 2022 bis Winter 2023 auszufüllen, wurde in diesem Jahr ein gemeinsames „Haxenessen“ im Schützenhaus Broitzem durchgeführt. Die 39 Teilnehmer genossen das leckere Essen (Haxe, Leberkäse, Weißwurst und mehr), hatten viel Spaß, Zeit und Muße, sich viel zu erzählen und zu lachen. Ein rundum gelungener Abend, den Carsten Richter hervorragend organisiert hat. Wir hoffen natürlich, dass unsere Tagesfahrt in 2023 stattfinden wird.

Sollten Sie sich für unsere Passivenabteilung interessieren, schauen Sie auf der Webseite unseres Vereins [www.sportvereinbroitzem.de](http://www.sportvereinbroitzem.de) unter Abteilungen/Passive

Adam Wasilewski, Leiter Passivenabteilung



# Regelmäßige Termine



## montags



### Kartenspielkreis Rünigen

Ev. Gemeindehaus, Thiedestraße 28  
Canasta, evtl. auch Rommé, mit Kaffeepause.  
Neue Mitspielerinnen sind willkommen.  
Info: 0531 872665, Irma Palm



17:00 bis 19:00 Uhr

### Freizeit- und Seniorenkreis Rünigen

Kegelgruppe  
Hotel u. Restaurant Friedrichshöhe  
alle vier Wochen:



18:00 bis 20:00 Uhr

**KKS V Timmerlah**, Schützenhaus, Tiefe Wiese 6  
Schnuppertraining Bogenschießen  
Info: 0178 933 59 06



19:30 bis 22:00 Uhr

### Schützenverein Broitzem

Schießstunden  
Interessierte sind willkommen!



15:00 bis 17:00 Uhr

### Seniorenkreis „Die Unentwegten“

Es gibt Kaffee und Kuchen und es wird viel erzählt.  
Gemeinschaftshaus Broitzem, Steinbrink 14a



16:00 bis 18:00 Uhr

### TSV Timmerlah

Sprechstunde für Mitglieder und Nichtmitglieder



18:00 bis 19:00 Uhr

### Paritätisches Familienzentrum Broitzem

Energy Dance für Jugendliche und Erwachsene  
Gesundheitssport für jedermann – unabhängig  
von Alter, Geschlecht und Kondition  
Aloha Halle, Friedrich-Seele-Straße 15  
Kursleitung: Ausra Kauschkiene  
Kosten pro Einheit: 5,00 Euro



18:00 bis 19:30 Uhr

### Schützenverein Broitzem

Jugendtraining



16:30 bis 20:30 Uhr

### KKS V Timmerlah von 1936 e. V.

Schützenhaus, Tiefe Wiese 6  
Schnuppertraining Bogenschießen  
16:30 - 17:30 Uhr Kinder ab 10 Jahre  
17:30 - 19:00 Uhr Jugendliche  
19:00 - 20:30 Uhr Erwachsene  
Info: 0178 933 59 06



19:30 bis 22:00 Uhr

### Schützenverein Broitzem

Schießstunden  
Interessierte sind willkommen!

## dienstags



09:00 bis 11:00 Uhr

### Paritätisches Familienzentrum Broitzem

Spielkreis: Eltern mit Kindern von 0 bis 3 Jahre  
treffen sich, um miteinander zu singen, zu spielen  
und kreativ zu sein. Kursleiterin: Janine Haas  
Treffpunkt variabel, bitte beim Familienzentrum  
erfragen  
Kontakt: 0531 87 88 50 18 oder  
familienzentrum-broitzem@paritaetischer-bs.de



09:00 Uhr

### Freizeit- und Seniorenkreis Rünigen

Frauen-Walking-Gruppe  
Treffpunkt Tiedestraße/Ecke Berkenbuschstraße



9:00 bis 12:00 Uhr

### AWO Kreisverband Braunschweig e. V.

Sprechzeiten der Nachbarschaftshilfen  
für Rünigen: 0531 89 18 83, Frankfurter Str. 18  
für Broitzem, Geitelde, Stiddien, Timmerlah:  
0531 84 72 72, Lichtenberger Str. 24



18:30 bis 20:30 Uhr

### SC 69 Rünigen

Schießtraining  
Bezirkssportanlage Rünigen



9:00 bis 12:00 Uhr

### AWO Kreisverband Braunschweig e. V.

Sprechzeiten der Nachbarschaftshilfen  
für Rünigen: 0531 89 18 83, Frankfurter Str. 18  
für Broitzem, Geitelde, Stiddien, Timmerlah:  
0531 84 72 72, Lichtenberger Str. 24



18:00 bis 21:00 Uhr

### KKS V Timmerlah von 1936 e. V.

Training für Luft- und Kleinkalibergewehr  
Schützenhaus, Tiefe Wiese 6  
Info auf [www.kksvtimmerlah.de](http://www.kksvtimmerlah.de)

## mittwochs



09:00 bis 10:30 Uhr und 10:45 bis 12:15 Uhr

### Paritätisches Familienzentrum Broitzem

Starke Mama – starkes Kind! Ein Angebot für Kinder  
von 0-12 Monaten und ihre Eltern.  
Kursleiterin: Stephanie Feist  
Anmeldung: [info@stephanie-feist.de](mailto:info@stephanie-feist.de) oder im  
FamZ 0531 87 88 50 18



10:30 bis 11:30 Uhr

### TSV Timmerlah 1920 e. V.

Boule-Sparte  
Neugierige zum Probespielen sind willkommen  
TSV Sportgelände, Kirchstraße  
Ansprechpartner: Klaus Holzauer-Wachendorf,  
0531 89 25 49



18:30 bis 20:30 Uhr

### SC 69 Rünigen

Schießtraining  
Bezirkssportanlage Rünigen

Ich wünsche Euch allen eine schöne und  
besinnliche Adventszeit



Unterhaltet Euch gut bei den Treffen der Lebendigen  
Adventskalender; eine tolle Gelegenheit, sich mal  
wieder ganz in Ruhe mit den Nachbarn auszutau-  
schen.





## Von oben betrachtet ...

... sieht es so aus, als wären hier alle von der Raserei befallen.  
Zeit ist Geld und los geht's.

Macht mal etwas langsamer, meine Schwanzfedern geraten in  
Eure Turbulenzen.

Aber ich habe ja noch die Möglichkeit, nach oben auszuweichen,  
Eure Kinder und Alten können das nicht. Und wie wir alle wissen,  
können beide Gruppen die Geschwindigkeit noch nicht bzw. nicht  
mehr richtig einschätzen. Da ist ganz schnell etwas passiert und das

wollt Ihr nicht auf Euer Gewissen laden.

Die gerne und häufig umgefahrenen Barken in Rünigen kann man wieder herrichten, aber ...

Eure Rabea

## Foto des Monats

Fotografieren Sie gerne? Haben Sie ein besonderes Motiv toll getroffen und möchten es uns gerne zeigen?  
Dann her damit. In jeder Ausgabe wird es ein „Foto des Monats“ geben.

**Oktoberfest an der Hamburger Straße**

**Fotograf: Wolfgang Möller**



Vorsorge – Bestattung – Trauerbeistand e. V.

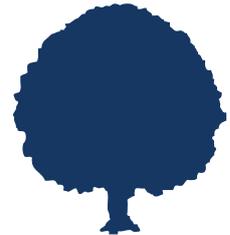
**arbor**  
Bestattungen  
Jens Brink



Vorsorgeordner und Patientenverfügungen sind bei uns kostenloser Service

**Trauerbeistand e.V.**

Beratungs- und Begegnungsstätte  
inkl. Kindertrauergruppe „Patronus“



Telefon 0531 2506760  
info@arbor-bestattungen.de  
www.arbor-bestattungen.de

Lincolnstraße 46 / 47  
38112 Braunschweig

Breslauer Straße 20  
38122 BS-Broitzem

kontakt@trauerbeistand-ev.de  
www.trauerbeistand-ev.de

**MEC**  
MILLENNIUM EVENT CENTER  
PRÄSENTIERT:

10  
12

KATJA KRASAVICE  
LIVE ON STAGE

DEUTSCHLANDS GRÖSSTE  
**HAUSPARTY**

PRESENTED BY SCHOOL'S OUT

16+ MEC

30 JAHRE SVBWAY TO SALLY  
+ MR. HURLEY & DIE PULVERAFFEN + TANZWUT + MR. IRISH BASTARD

**EISHEILIGENACHT**  
2022

**TICKETS:**



Gültig bis zum 31. Dezember 2022



# Frerichs

## JEDEN DONNERSTAG



**Thüringer Mett**  
küchenfertig gewürzt,  
n. G. = 4,99  
1kg

**4,99**

## JEDEN FREITAG

### ab 20€ Einkaufswert

### in Ihrem EDEKA Frerichs

Auf den  
gesamten Einkauf\*

# 10-fach punkten

Deutschland Card



\*Ausgenommen: Pfand, Tabakwaren, div. Gutscheine-, Telefon- u. Aufladekarten, Buch- u. Presseerzeugnisse, Tchibo-Artikel sowie Zusatzpunkte auf Artikel. Nur einmalig pro Einkauf. Nicht mit anderen DeutschlandCard-Rabattaktionen kombinierbar.

Rheinring 67 • 38120 Braunschweig • Tel. 0531 86617718  
Kruckweg 5 • 38122 Braunschweig • Tel. 0531 87889910